

SÉNAT DE BELGIQUE

SESSION DE 1951-1952.

SÉANCE DU 10 JUIN 1952.

Proposition de loi relative au numérotage des listes de candidats pour les élections communales.

DEVELOPPEMENTS

MESDAMES, MESSIEURS,

La loi du 16 mai 1949 a pour but de permettre aux divers partis présentant des candidats dans divers arrondissements pour les élections législatives, d'obtenir un numéro unique pour l'ensemble de la Belgique.

L'application qui a été faite de cette disposition paraît très heureuse et il serait opportun d'étendre cette mesure aux élections communales.

L'attribution à chacun des partis de numéros différents tirés au sort dans chacune des localités est une source d'erreurs et de confusions.

Spécialement dans les grandes agglomérations, les limites des communes ne sont pas apparentes; dans la même rue des maisons peuvent être situées sur le territoire de deux ou trois localités.

D'autre part, des électeurs n'habitent plus la commune où ils doivent se rendre pour remplir leurs obligations électorales. Ils ont, le plus souvent, perdu tout contact avec leur lieu d'inscription. Ils n'y connaissent pas les candidats et sont simplement désireux de voter pour le parti ayant leur préférence. Ils ignorent le numéro attribué à la liste de ce parti.

On peut objecter que des listes sont souvent présentées sans étiquette politique. Ce n'est jamais le cas dans les localités importantes. D'ailleurs, rien n'empêche d'attribuer à ces listes, par tirage au sort local, les numéros suivant ceux réservés aux partis sur le plan national.

BELGISCHE SENAAAT

ZITTING 1951-1952.

VERGADERING VAN 10 JUNI 1952.

Wetsvoorstel betreffende het nummeren der candidatenlijsten voor de gemeenteverkiezingen.

TOELICHTING

MEVROUWEN, MIJNE HEREN,

De wet van 16 Mei 1949 heeft tot doel aan de verschillende partijen, die kandidaten voor de wetgevende verkiezingen in verschillende arrondissementen voorstellen, toe te laten voor gans België een enig nummer te bekomen.

Bij de toepassing is deze bepaling zeer gelukkig gebleken en het ware wenselijk deze maatregel tot de gemeenteverkiezingen uit te breiden.

Het toekennen aan elk der partijen van verschillende door het lot aangeduide nummers voor elke der gemeenten is een bron van vergissingen en verwarring.

Zulks is voornamelijk het geval in de grote agglomeraties, waar de grenzen van de gemeenten niet duidelijk aan het licht treden en waar in een zelfde straat sommige huizen op het grondgebied van twee of drie gemeenten kunnen liggen.

Anderdeels zijn er kiezers die niet meer in de gemeente wonen waar zij hun kiesplicht moeten volbrengen. Meestal hebben zij elke voeling verloren met de plaats waar zij ingeschreven zijn. Zij kennen er de kandidaten niet en wensen eenvoudig hun stem uit te brengen op de lijst die hun voorkeur heeft. Zij kennen het aan de lijst van deze partij toegekende nummer niet.

Men kan hierbij opwerpen, dat sommige lijsten vaak voorgesteld worden zonder politiek etiket. Zulks is nooit het geval in belangrijke plaatsen. Trouwens niets verzet er zich tegen dat aan deze lijsten bij lokale loting de nummers zouden toegekend worden welke volgen op die welke aan de partijen op het nationaal plan worden voorbehouden.

La présente proposition de loi transpose sur le plan local les dispositions de la loi du 16 mai 1949, adoptée par la Chambre des Représentants, le 11 mai 1949, et par le Sénat, le 12 mai 1949.

J. ALLARD.

* * *

Proposition de loi relative au numérotage des listes de candidats pour les élections communales.

ARTICLE PREMIER.

La loi électorale communale coordonnée par arrêté royal du 4 août 1932, publié au *Moniteur Belge* du 12 août 1932, est modifiée comme suit :

TITRE III.

Des opérations électorales.

Art. 22bis. — Tout citoyen belge de naissance ou par grande naturalisation âgé de 21 ans accomplis, peut déposer une proposition d'affiliation des listes qui seront déposées en vue de l'obtention d'un numéro d'ordre commun. Cette demande doit être appuyée par cinq membres de la Chambre des Représentants et cinq membres du Sénat et indiquer le nom du suppléant qui, en cas d'empêchement de l'auteur de la proposition, aura qualité pour agir en son nom. Elle est remise au Ministre de l'Intérieur ou à son délégué le vingt-cinquième jour avant le scrutin entre 9 heures et 11 heures. Aussitôt après l'expiration de ce délai, le Ministre procède à un tirage au sort pour déterminer les numéros d'ordre qui seront attribués aux listes de chaque affiliation. Les auteurs d'une proposition ou leurs suppléants peuvent assister à cette opération.

Le Ministre fait publier au *Moniteur Belge*, paraissant le surlendemain, un avis indiquant les propositions d'affiliation qui ont été régulièrement déposées et les numéros d'ordre qui seront attribués aux listes qui en feront partie.

Art. 23bis. — Si les candidats désirent adhérer à une des propositions d'affiliation de listes visées à l'article 22bis, ils doivent le déclarer dans leur acte d'acceptation.

Le président du bureau principal donne immédiatement communication de cette adhésion au Ministre de l'Intérieur.

Dit wetsvoorstel brengt op het lokale plan de bepalingen over van de wet van 19 Mei 1949 door de Kamer der Volksvertegenwoordigers op 11 Mei 1949 en door de Senaat op 12 Mei 1949 goedgekeurd.

* * *

Wetsvoorstel betreffende het nummeren der kandidatenlijsten voor de gemeenteverkiezingen.

EERSTE ARTIKEL.

De gemeentekieswet geordend bij koninklijk besluit van 4 Augustus 1932, bekendgemaakt in het *Belgisch Staatsblad* van 12 Augustus 1932, wordt gewijzigd als volgt :

TITEL III.

Van de kiesverrichtingen.

Art. 22bis. — Ieder burger, die Belg is door geboorte of door staatsnaturalisatie en volle 21 jaar oud is, mag een voorstel tot vereniging van lijsten met het oog op het verkrijgen van een gemeenschappelijk volgnummer, indienen. Dit voorstel moet gesteund zijn door vijf leden van de Kamer der Volksvertegenwoordigers en vijf leden van de Senaat en de naam van de plaatsvervanger vermelden, die, bij verhindering van de voorsteller, bevoegd is om in zijn naam op te treden. Het wordt de vijf en twintigste dag vóór de stemming, tussen 9 en 11 uur, aan de Minister van Binnenlandse Zaken of dezes gemachtigde overhandigd. Onmiddellijk na het verstrijken van deze termijn, gaat de Minister over tot een loting ter aanwijzing van de volgnummers die aan de lijsten van elke vereniging van lijsten zullen worden toegekend. De voorstellers of hun plaatsvervangers mogen deze verrichtingen bijwonen.

De Minister laat in het *Belgisch Staatsblad*, van de tweede dag nadien, een bericht verschijnen waarbij de regelmatig neergelegde voorstellen tot vereniging en de volgnummers toe te kennen aan de lijsten die er van zullen deel uitmaken, worden opgegeven.

Art. 23bis. — Indien de kandidaten tot een der bij artikel 22bis bedoelde voorstellen tot vereniging van lijsten wensen toe te treden, moeten zij zulks in hun akte van instemming te kennen geven.

De voorzitter van het hoofdbureau geeft onmiddellijk kennis van deze toetreding aan de Minister van Binnenlandse Zaken.

Le Ministre fait publier au *Moniteur Belge* paraissant le dixième jour avant le scrutin, un tableau indiquant, par la mention du nom des deux premiers candidats de chaque liste, la composition des différentes affiliations et rappelant les numéros d'ordre à attribuer.

Art. 30. — Le troisième alinéa de l'article 30 est modifié comme suit :

« S'il y a plus d'un membre à élire, toutes les listes sont classées dans le bulletin de vote conformément à un ordre déterminé par le tirage au sort. Toutefois, les listes affiliées obtiennent le numéro indiqué à l'avis visé par l'article 22*bis* et aucune autre liste ne peut obtenir un des numéros prévus à cet avis. Les dernières colonnes sont réservées aux listes incomplètes et aux candidats présentés isolément. Toutefois, les listes affiliées doivent toujours être classées dans l'ordre de leur numéro. »

ART. 2.

La présente loi entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur Belge*.

J. ALLARD.
H. HARMEGNIES.
E. MACHTENS.
A. MOULIN.
C. VAN BELLE.
E. YERNAUX.

De Minister laat in het *Belgisch Staatsblad* van de tiende dag vóór de stemming een tabel verschijnen waarop, door vermelding van de naam der eerste twee kandidaten van elke lijst, de samenstelling der verschillende verenigingen van lijsten aangeduid en de toe te kennen volgnummers herhaald worden.

Art. 30. — Het derde lid van artikel 30 wordt gewijzigd als volgt :

« Is er meer dan één lid te verkiezen, dan worden alle lijsten, overeenkomstig een door de loting aangewezen orde, op de stembrief ingedeeld. Nochtans bekomen de verenigde lijsten het nummer aangeduid in het bij artikel 22*bis* bedoelde bericht en geen enkele andere lijst kan een van de bij dit bericht vermelde nummers verkrijgen. De laatste kolommen worden voorbehouden aan de onvolledige lijsten en aan de kandidaten die afzonderlijk voorgesteld worden. De verenigde lijsten moeten evenwel steeds naar haar volgnummer gerangschikt worden.

ART. 2.

Deze wet treedt in werking de dag waarop zij in het *Belgisch Staatsblad* is bekendgemaakt.